

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN Đ
TỈNH LÂM ĐỒNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 13/2019/HSST
Ngày: 23 - 01-2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN Đ, TỈNH LÂM ĐỒNG**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Thanh Long

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Cao Đình Nhân

2. Bà Nguyễn Thị Ngọc

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Tấn – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Đ.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ tham gia phiên tòa: Ông Lê Đ Trí - Kiểm sát viên.

Trong ngày 23 tháng 01 năm 2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 146/2018/HSST ngày 10 tháng 12 năm 2018 Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 04/2019/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 01 năm 2018 đối với bị cáo:

Họ và tên: Lê Trọng Đ, sinh năm 1984; nơi sinh: Hà Tĩnh; nghề nghiệp: Lái xe; Nơi ĐKNKTT: Xóm Sơn Bình, xã T, huyện C, tỉnh Hà Tĩnh; Tạm trú tại: 170/73 khu phố 4, phường A, thị xã D, tỉnh Bình Dương; Trình độ văn hóa: 12/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Giới tính: Nam; Con ông Lê Trọng Thọ, sinh năm 1950 và con bà Nguyễn Thị Hệ, sinh năm 1952; Bị cáo có 08 anh chị em, lớn nhất sinh năm 1974, nhỏ nhất sinh năm 1991; Vợ: Nguyễn Thị Xuân; có 02 con; Tiền sự: Không; Tiền án: Không; Bị can bị bắt tạm giam từ ngày 19/7/2018 đến 27/7/2018 được thay thế biện pháp ngăn chặn, hiện bị cáo được tại ngoại. Có mặt tại phiên tòa.

*** Bị hại:**

- Bà Nguyễn Thị Kim L, sinh năm 1963 (đã chết)

Đại diện hợp pháp của bà Nguyễn Thị Kim L có ông Trần Long Bảo, Trần Long Hòa, Trần Long Vũ và Trần Long Thành: Ông Trần Long Vũ, sinh năm 1989, trú tại: thôn Đà Thắng, xã Đ, Đ, Lâm Đồng đại diện tham gia tố tụng. Có mặt

- Bà Thân Thị Ngọc, sinh năm 1969 (đã chết)

Đại diện hợp pháp của bà Thân Thị Ngọc có Đặng Tất Đắc, Đặng Ngọc Diễm, Đặng Quang Đáng, Đặng Ngọc Đang và Đặng Thị Ngọc Ánh: Ông Đặng

Tất Đắc, sinh năm 1969, trú tại: thôn Ma Am, xã Đ, Đ, Lâm Đồng đại diện tham gia tố tụng. Có mặt

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên thương mại – dịch vụ xây dựng Gia Hào.

Đại diện theo pháp luật ông Nguyễn Huỳnh T – Chức vụ: Giám đốc

Đại diện theo ủy quyền tham gia tố tụng: Ông Lâm Thanh Q, sinh năm 1983; trú tại: Ấp Chà Là, xã T, huyện Đ, tỉnh Cà Mau. Có mặt

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 12 giờ 15 phút ngày 19/7/2018 tại Quốc lộ 20 thuộc H, Đ, Lâm Đồng, Lê Trọng Đ có Giấy phép lái xe hạng C do Sở giao T vận tải tỉnh Bình Dương cấp ngày 21/12/2017 có giá trị đến ngày 21/12/2022, khi Đ điều khiển xe ô tô biển số 69C – 03791 theo hướng Đ – Đ để ăn cơm, khi đến đoạn đường thuộc xã H thì Đ thấy đã chạy qua quán cơm nên đã lùi xe vào gara bên đường để quay đầu xe sang đường theo hướng Đ – Đ. Khi Lê Trọng Đ điều khiển xe ô tô biển số 69C – 03791 đang từ bên trái đường hướng Đ – Đ di chuyển sang bên phải đường thì xảy ra tai nạn giao T với xe mô tô biển số 49E1 – 550.38 do Thân Thị Ngọc, sinh năm 1969, HKTT: Ma Am, Đ, Đ, Lâm Đồng, điều khiển chở người ngồi sau là Nguyễn Thị Kim L, Sinh năm 1963, HKTT: Đà Thắng, Đ, Đ, Lâm Đồng theo hướng Đ – Đ trên QL20 trên chiều đi của mình. Hậu quả: Thân Thị Ngọc và Nguyễn Thị Kim L tử vong.

Kết quả khám nghiệm hiện trường vụ tai nạn giao T, khám nghiệm tử thi cùng với các phương tiện tham gia giao T đã xác định lỗi chính thuộc về Lê Trọng Đ điều khiển xe ô tô biển số 69C – 03791 không chấp hành luật giao T đường bộ, không chú ý quan sát, không đảm bảo an toàn gây ra tai nạn.

Tình tiết giảm nhẹ: quá trình điều tra bị can Lê Trọng Đ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, tự nguyện bồi thường thiệt hại khắc phục hậu quả, đại diện bị hại có đơn bãi nại và xin giảm nhẹ hình phạt.

Vật chứng của vụ án: Quá trình điều tra, CQĐT đã thu giữ : Xe ô tô biển số 69C- 037.91 và xe mô tô biển số 49E1- 550.38 cùng các giấy tờ L quan, sau khi tiến hành khám nghiệm phương tiện CQĐT đã ra Quyết định xử lý vật chứng, trả lại cho chủ sở hữu theo quy định.

Về trách nhiệm dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra gia đình Lê Trọng Đ đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả cho mỗi gia đình bị hại với số tiền 110.000.000đ (một trăm mười triệu đồng). Đại diện các gia đình bị hại đã nhận đủ số tiền trên, đã có đơn bãi nại, xin giảm nhẹ hình phạt và không yêu cầu gì thêm về mặt dân sự nên không đề cập đến.

Tại bản cáo trạng số 132/CT - VKS ngày 29 tháng 11 năm 2018 Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân huyện Đ để xét xử bị cáo Lê Trọng Đ về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” theo quy định tại điểm đ khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa: Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ thực hành quyền công tố vẫn giữ nguyên Cáo trạng truy tố bị cáo về tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*”, đề nghị áp dụng theo quy định tại điểm đ khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015, xử phạt bị cáo Lê Trọng Đ từ 36 tháng tù cho hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở hồ sơ vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Bị cáo Lê Trọng Đ khai nhận: Vào lúc 12 giờ 15 phút ngày 19/7/2018 tại Quốc lộ 20 thuộc H, Đ, Lâm Đồng bị cáo điều khiển xe ô tô biển số 69C-037.91 không chấp hành luật giao T đường bộ, khi qua đường không chú ý quan sát, không đảm bảo an toàn gây ra tai nạn giao T với xe mô tô biển số 49E1 – 550.38 do Thân Thị Ngọc điều khiển chở người ngồi sau là Nguyễn Thị Kim L. Hậu quả bà Thân Thị Ngọc và bà Nguyễn Thị Kim L chết do đa chấn thương tai nạn giao T. Xét lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án, như vậy đã có đủ cơ sở kết luận bị cáo phạm tội “*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*” tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm đ Khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự năm 2015.

[2] Xét tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội của bị cáo Lê Trọng Đ thực hiện: Bị cáo là người có đầy đủ năng lực pháp luật hình sự, tuy nhiên do điều khiển xe không chấp hành luật giao thông đường bộ, khi qua đường không chú ý quan sát, không đảm bảo an toàn gây ra tai nạn, hậu quả làm bà Thân Thị N và bà Nguyễn Thị Kim L tử vong. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội đã xâm phạm trực tiếp đến tính mạng của người khác được pháp luật bảo vệ mà còn gây mất an ninh trật tự trị an tại địa phương. Căn cứ vào tính chất, mức độ của hành vi phạm tội và nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử cần áp dụng mức hình phạt phù hợp với hành vi phạm tội của bị cáo.

[3] Về nhân thân: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, sau khi phạm tội bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho gia đình bị hại, tại phiên tòa đại diện cho bị hại đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, bố bị cáo là người có công với cách mạng được tặng huân chương kháng chiến chống mỹ cứu nước nên cần áp dụng điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự 2015 để xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa đại diện cho bị hại không yêu cầu bị cáo bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[5] Về xử lý vật chứng: Cơ quan điều tra đã ra Quyết định trả lại phương tiện và các giấy tờ liên quan nên Hội đồng xét xử không đề cập đến.

[6] Từ những phân tích nhận định trên nhận định trên Hội đồng xét xử xét thấy không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự, cho bị cáo được hưởng án treo, giao bị cáo cho gia đình và chính

quyền địa phương theo dõi, giáo dục cũng đủ tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

[7] Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục do Bộ luật tố tụng hình sự quy định. Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo, những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của những người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của những người tiến hành tố tụng là hợp pháp.

[8] Về án phí: Bị cáo phải chịu án 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015.

Tuyên bố bị cáo Lê Trọng Đ phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Xử phạt: Bị cáo Lê Trọng Đ 36 (ba sáu) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 60 (sáu mươi) tháng tính từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân phường A, thị xã D, tỉnh Bình Dương để giám sát, giáo dục. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với cơ quan, tổ chức, chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật này.

Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự, Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Lê Trọng Đ phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Trường hợp Bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo, bị hại, người có quyền và nghĩa vụ L quan có quyền kháng cáo để xin Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm./.

Nơi nhận:

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

- Tòa án tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND huyện Đ;
- Công an huyện Đ;
- Sở tư pháp;
- Chi cục THADS huyện Đ;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- Bộ phận THA phạt tù;
- Lưu HS,AV.

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Trần Thanh Long